FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME
DU CAN

Province Quebec — District No. 179 Montreal St Anne — S. District No. St Ayes Ward — Enumeration District / District du recenseur — No. 29. — in / dans Montreal — (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par Thos. F. Kavanagh — Enumerator. / Recenseur.

Page 1 8601

Dis. 179
Mar. 32

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.					PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.					WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.								INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.					INFIRM / INFIRM
Dwelling House. / Numéro de la maison.	Family, household or institution. / Famille, ménage ou institution.	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number in township or parish. Street and house number if in city, town or village, or other description.) / Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autre data.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married, widowed or legally separated. / Célibataire, marié, veuf ou légalement séparé.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age en dernier anniversaire de naissance.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration if an immigrant. / Pour les étrangers, année de naturalisation.	Year of naturalization, if naturalized an alien. / Pour les étrangers, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire ou différent de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employé.	Working on own account. / Travaillant à son compte.	State what person engages in as employer, as "on farm," in woollen mills, at coal mine, at saw mill, at store," etc. / Mentionner ici la personne est employée, par exemple, "sur la ferme," "aux moulins à laine," "à la mine de charbon," "au moulin à scie," "au magasin," etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. / Nombre de semaines durant en 1910 à l'emploi principal ou au métier.	Weeks employed in 1910 at other occupation or trade, if any. / Nombre de semaines en 1910 à d'autres travaux, quand il y a eu changement d'emploi ou de métier.	Hours of working time per week at chief occupation, if any. / Heures de travail par semaine à l'emploi principal ou au métier.	Hours of working time per week at other occupation, if any. / Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. / Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade. / Gain total en 1910 provenant d'autres emplois que l'emploi principal ou le métier.	Rate of earnings per hour. / Taux du gain par heure. / Taux—Centin. à l'heure—Centins.	Upon life. / Sur la vie.	Against accidents or sickness. / Sur les accidents ou la maladie.	Cost of insurance in cents/year. / Coût de l'assurance en cents par année.	Months at school in 1910. / Nombre de mois à l'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue communément parlée.	Cost of education in 1910 for persons at school, at convent, at College, Convent or University. / Coût de l'instruction en 1910 pour les personnes aux écoles, au couvent, au collège, au couvent ou à l'université.	Blind. / Aveugle.	Deaf and dumb. / Sourd-muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1	1	Marks. Margaret	112 Richardson	F	Wife	M	Jan.	1875	36	Ireland			English	Canadian	R. C.	Hotelkeeper	3 0 0 6	Yes	Yes	No	Hotel	12		12		700						Yes	Yes	English			
2		" Malcolm	" "	M	Boarder	S	July	1887	23	Canada			"	"	"																		Yes	Yes	"			
3		" Albert	" "	M	Son	S	July	1899	11	"			"	"	"	Waitress	2 1 0 6	Yes	Yes	No	Hotel	12		10		500						Yes	Yes	"			
4		Devaney Mike		M	Boarder	S	June	1881	29	Ireland			"	"	"	Bartender	2 6 1 8	Yes	Yes	No	Hotel	12		12		600						Yes	Yes	"			
5		Owen		M	"	S	Sept.	1891	19	"			"	"	"	Laborer	3 9 6 5	Yes	No	No	City	12		10		500						Yes	Yes	"			
6	2	Mr. Nyzita	106 "	M	Builder	S	March	1885	26	Austria		1890	Polish	Polish	"	Laborer	3 9 6 5	Yes	Yes	No	City	12		10		150						Yes	Yes	Polish			
7		Mrs. Mike		M	"	S	July	1885	26	"		1890	"	"	"	"	3 9 6 5	Yes	Yes	No	City	12		10		150						Yes	Yes	"			
8		Mr. Catarzyczuk		M	"	S	Aug.	1883	28	"		1893	"	"	"	"	3 9 6 5	Yes	Yes	No	City	12		10		150						Yes	Yes	"			
9	2	Mr. Cajdyczuk		M	"	S	March	1893	24	"		1900	"	"	"	"	3 9 6 5	Yes	Yes	No	City	12		10		150						Yes	Yes	"			
10	2	Mr. Bunfuk		M	"	S	Aug.	1893	18	"		1900	"	"	"	"	3 9 6 5	Yes	Yes	No	City	12		10		150						Yes	Yes	"			
11	2	Mr. Cajdyczuk		M	"	S	Sept.	1882	30	"		1900	"	"	"	"	3 9 6 5	Yes	Yes	No	City	12		10		150						Yes	Yes	"			
12		Mr. Catarzyczuk		M	"	S	March	1883	29	"		1904	"	"	"	"	3 9 6 5	Yes	Yes	No	City	12		10		150						Yes	Yes	"			
13		Mr. Klaczenski		M	"	S	June	1881	24	"		1904	"	"	"	"	3 9 6 5	Yes	Yes	No	City	12		10		150						Yes	Yes	"			
14	11	Mr. Catarzyczuk		M	"	S	July	1878	28	"		1904	"	"	"	"	3 9 6 5	Yes	Yes	No	City	12		10		150						Yes	Yes	"			
15		Mr. Katynski		M	"	S	June	1876	35	"		1903	"	"	"	"	3 9 6 5	Yes	Yes	No	City	12		10		150						Yes	Yes	"			
16		Mr. Sienczuk		M	"	S	Aug.	1870	41	"		1891	"	"	"	"	6 9 6 5	Yes	Yes	No	Rolling Mills	12		10		150						Yes	Yes	"			
17	3	Mr. Stanulonis	110	M	Husband	M	Sept.	1885	26	"		1899	"	"	"	"	6 9 4 5	Yes	Yes	No	"	12		10		150						Yes	Yes	"			
18		Mrs. Mamanis		M	Boarder	S	Oct.	1887	27	"		1897	"	"	"	"	6 9 4 5	Yes	Yes	No	"	12		10		150						Yes	Yes	"			
19		Mr. Klapatinis		M	Mate	S	Jan.	1891	20	"		1894	"	"	"	"	6 9 4 5	Yes	Yes	No	"	12		10		150						Yes	Yes	"			
20	2	Mr. Balnis		M	Boarder	S	Dec.	1884	47	"		1901	"	"	"	"	6 9 4 5	Yes	Yes	No	Rolling Mills	12		10		150						Yes	Yes	"			
21		Mr. Cotzxi		M	"	S	July	1871	40	"		1908	"	"	"	"	6 9 4 5	Yes	Yes	No	Roll Mills	12		10		150	200	40	13			Yes	Yes	"			
22		Mr. Bobinsexi		M	"	S	Aug.	1892	19	"		1908	"	"	"	"	6 9 4 5	Yes	Yes	No	Roll Mills	12		10		150						Yes	Yes	"			
23	4	Durocher Henri	102	M	Head	M	Dec.	1884	27	Que.			French	Can.	R. C.	Blacksmith	6 6 3 2	Yes	Yes	No	Blk Smith	12		10		150	200	27	13			Yes	Yes	French			
24		" Lizzie	"	F	Wife	M	Dec.	1884	27	Que.			"	"	"	"	6 6 3 2	Yes	Yes	No	Blk Smith	12		10		150	200	27	7	80		Yes	Yes	"			
25		" Alfred		M	Son	S	Sept.	1907	4	Que.			"	"	"																							
26		Woods Sarah		F	Boarder	W	May	1848	66	Que.			English	English	Prot.	"	6 6 3 2	Yes	Yes	No			12		10		150	100	16	5	40		Yes	Yes	English			
27		" Hattie		F	"	S	Dec.	1869	42	Que.			"	"	"								12		10		150						Yes	Yes	"			
28	7	" Charlotte		F	"	S	Oct.	1891	20	Que.			"	"	"								12		10		150						Yes	Yes	"			
29		" Annie		F		S	July	1893	18	Que.			"	"	"								12		10		150						Yes	Yes	"			
30	5	Sexton Arthur	114	M	Husband	M	Nov.	1882	37	Que.			French	Can.	R. C.	Painter	3 9 6 5	Yes	Yes	No	City	12		10		150	200	27	7	80		Yes	Yes	French			
31		" Sarah	"	F	Wife	M	June	1874	37	Que.			"	"	"																							
32		" Aurelien	"	M	Son	S	March	1894	15	"			"	"	"	Painter	3 9 6 5	Yes	Yes	No	City	12		10		150						Yes	Yes	"			
33	6	" Anna	"	F	Daughter	S	Nov.	1901	10	"			"	"	"																		Yes	Yes	"			
34		" Stephen	"	M	Son	S	July	1909	2	"			"	"	"																		Yes	Yes	"			
35		" Alphonsine	"	F	Boarder	W	Dec.	1867	43	"			"	"	"	Laborer	3 9 6 5	Yes	No	No	City	12		10		150						Yes	Yes	"			
36	6	Emert William	116	M	Husband	M	May	1871	40	"			English	"	Prot.	Carter	11 9 6 6	Yes	Yes	No	Carter	12		10		150						Yes	Yes	"			
37		" Sarah	"	F	Wife	M	Aug.	1869	42	"			"	"	"																		Yes	Yes	"			
38	7	Spelling Frank	118	M	Husband	M	Sept.	1885	26	"			English	"	Prot.	Stableman	3 9 6 5	Yes	Yes	No	Stable	12		10		150	100	40	15			Yes	Yes	"			
39		" Jane	"	F	Wife	M	Nov.	1884	27	"			"	"	"																		Yes	Yes	English			
40		" Ethel	"	F	Daughter	S	Dec.	1890	21	"			"	"	"																		Yes	Yes	"			
41		" Max	"	M	"	S	Sept.	1892	19	"			"	"	"	Stenographer	10 9 6 5	Yes	Yes	No			52		60	416						Yes	Yes	"			
42		" Mary	"	F	Son	S	March	1879	12	"			"	"	"																		Yes	Yes	"			
43	7	" Frank	"	M	Son	S	Jan.	1903	9	"			"	"	"																		Yes	Yes	"			
44		" Lizzie	"	F	Daughter	S	Sept.	1902	9	"			"	"	"																		Yes	Yes	"			
45	5	Bourdon Edouard	120	M	Husband	M	Aug.	1880	31	"			French	French	Rom. C.	Journalist	3 9 6 5	Yes	Yes	No	City	12		10		150	500	31	7	00		Yes	Yes	French			
46		" Alphonsine	" "	F	Wife	M	Dec.	1880	31	"			"	"	"													200	31	7	80		Yes	Yes	"			
47		" Jennie	"	F	Boarder	S	Oct.	1898	13	"			"	"	"																		Yes	Yes	"			
48	6	River Edward	"	M	Boarder	S	Sept.	1883	25	"			"	"	"	Carter	11 9 6 6	Yes	Yes	No	Carter	12		10		300						Yes	Yes	"			
49	7	" Anna	"	F	"	S	April	1892	20	"			"	"	"	"	11 9 6 6	Yes	Yes	No	Carter	12		9								Yes	Yes	"			
50		" George	"	M	Son	S	Feb.	1911	4 mos	"			"	"	"																		No	No	"			

2,850

76.60